

Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

Copyright © United Nations 1995
All rights reserved
Manufactured in Canada

Copyright © Nations Unies 1995
Tous droits réservés
Imprimé au Canada



Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 1433

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

United Nations • Nations Unies
New York, 1995

***Treaties and international agreements
registered or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations***

VOLUME 1433

1986

I. Nos. 24259-24264

TABLE OF CONTENTS

I

*Treaties and international agreements
registered from 17 July 1986 to 24 July 1986*

	<i>Page</i>
No. 24259. United Nations (Economic Commission for Latin America and the Caribbean) and Chile:	
Exchange of notes constituting an agreement concerning the use by the Economic Commission for Latin America and the Caribbean of a plot of land assigned for a renewable period of five years by the Government of Chile (with Decree No. 19 of 22 July 1986). Santiago, 28 October 1985 and 13 October 1986	3
No. 24260. Mexico and Yugoslavia:	
Trade Agreement. Signed at Mexico City on 17 March 1950	11
No. 24261. Mexico and Yugoslavia:	
Agreement on cultural exchange. Signed at Mexico City on 26 March 1960 ...	21
No. 24262. Federal Republic of Germany and Rwanda:	
Agreement concerning financial co-operation (with annex). Signed at Kigali on 14 September 1985	31
No. 24263. Spain and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland:	
Extradition Treaty. Signed at London on 22 July 1985	41
No. 24264. Spain and Brazil:	
Agreement on agrarian research, supplementary to the Basic Agreement on scientific and technical co-operation. Signed at Madrid on 12 April 1984	61
ANNEX A. Ratifications, accessions, prorogations, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat of the United Nations	
No. 14956. Convention on psychotropic substances. Concluded at Vienna on 21 February 1971:	
Accession by Malaysia	88

***Traités et accords internationaux
enregistrés ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies***

VOLUME 1433

1986

I. N^{os} 24259-24264

TABLE DES MATIÈRES

I

*Traités et accords internationaux
enregistrés du 17 juillet 1986 au 24 juillet 1986*

	<i>Pages</i>
N^o 24259. Organisation des Nations Unies (Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes) et Chili :	
Échange de notes constituant un accord concernant l'utilisation par la Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes d'un terrain concédé par le Gouvernement chilien pour une période de cinq ans renouvelable (avec décret n ^o 19 du 22 juillet 1986). Santiago, 28 octobre 1985 et 13 octobre 1986	3
N^o 24260. Mexique et Yougoslavie :	
Accord commercial. Signé à Mexico le 17 mars 1950	11
N^o 24261. Mexique et Yougoslavie :	
Accord relatif aux échanges culturels. Signé à Mexico le 26 mars 1960	21
N^o 24262. République fédérale d'Allemagne et Rwanda :	
Accord de coopération financière (avec annexe). Signé à Kigali le 14 septembre 1985	31
N^o 24263. Espagne et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord :	
Traité d'extradition. Signé à Londres le 22 juillet 1985	41
N^o 24264. Espagne et Brésil :	
Accord dans le domaine de la recherche agraire, complémentaire à l'Accord de base relatif à la coopération scientifique et technique. Signé à Madrid le 12 avril 1984	61
ANNEXE A. Ratifications, adhésions, prorogations, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies	
N^o 14956. Convention sur les substances psychotropes. Conclue à Vienne le 21 février 1971 :	
Adhésion de la Malaisie	88